

Product name - MINISAN first aid kit

Cod: CPS010

Regulations: The products defined as medical devices are compliant with MDR 745/2017 of 05/04/2017



Italiano

Descrizione: Il più piccolo della serie, ideale per il primo soccorso di piccole ferite. Comodo complemento per auto private/di servizio, tempo libero e fai- da- te. Valigetta in ABS composta da due metà identiche, ciascuna con coperchi trasparenti e separatori per una migliore organizzazione. Staffa per fissaggio a parete inclusa. Chiusura con due clip rotanti; tenuta ermetica garantita da guarnizione in neoprene.

Contenuto indicativo:

- 1 paio di guanti di protezione
- 2 buste di garza sterile 18 × 40 cm
- 1 sacchetto di cotone idrofilo
- 1 rotolo cerotto 5 m × 1,25 cm
- 1 benda 5 cm
- 1 fasciatura sterile con tampone 80 × 100 mm
- 5 salviette disinfettanti
- 1 pinzetta per medicazione
- 1 paio di forbici
- 1 astuccio con 10 cerotti assortiti
- 1 medicazione adesiva 10 × 6 cm

	Dimensioni: 185 × 144 × 78 mm. Peso: 0,59 kg. Peso a vuoto: 0,45 kg. Istruzioni: Aprire la valigetta e verificare l'integrità dei dispositivi. Indossare i guanti. Pulire la cute con le salviette disinfettanti; coprire con garza/cerotto o fasciare secondo necessità. Smaltire i dispositivi monouso dopo l'uso. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
English	Descrizione: Smallest case in the series, ideal for basic first aid for minor injuries. Useful addition for private or service vehicles, leisure time and DIY. ABS case made of two identical halves, each with transparent lids and separators for better organisation. Wall- mount bracket included. Closure with two rotating clips; airtight seal ensured by a neoprene gasket. Typical contents: • 1 pair of protective gloves • 2 sterile gauze packs 18 × 40 cm • 1 pack of absorbent cotton • 1 adhesive tape 5 m × 1.25 cm • 1 bandage 5 cm • 1 sterile dressing with pad 80 × 100 mm • 5 disinfectant wipes • 1 dressing tweezer • 1 pair of scissors • 1 box of 10 assorted plasters • 1 adhesive dressing 10 × 6 cm • Dimensioni: 185 × 144 × 78 mm. Weight: 0.59 kg. Empty weight: 0.45 kg. Istruzioni: Open the case and check items are intact. Wear gloves. Clean the skin with disinfectant wipes; cover with gauze/plaster or bandage as needed. Dispose of single- use devices after use. Keep out of reach of children.
Spanish	Descrizione: El más pequeño de la serie, ideal para primeros auxilios de pequeñas lesiones. Complemento útil para vehículos privados o de servicio, tiempo libre y bricolaje. Maletín de ABS formado por dos mitades iguales, cada una con tapas transparentes y separadores para una mejor organización. Incluye soporte para pared.

	Cierre con dos clips giratorios; estanqueidad garantizada por junta de neopreno. Contenido orientativo: • 1 par de guantes protectores • 2 paquetes de gasa estéril 18 × 40 cm • 1 paquete de algodón hidrófilo • 1 esparadrapo 5 m × 1,25 cm • 1 venda de 5 cm • 1 vendaje estéril con gasa 80 × 100 mm • 5 toallitas desinfectantes • 1 pinza para curas • 1 par de tijeras • 1 estuche con 10 tiritas surtidas • 1 vendaje adhesivo 10 × 6 cm Dimensioni: 185 × 144 × 78 mm. Peso: 0,59 kg. Peso en vacío: 0,45 kg. Istruzioni: Abra el maletín y verifique la integridad de los artículos. Póngase guantes. Limpie la piel con toallitas desinfectantes; cubra con gasa/tirita o venda según sea necesario. Deseche los dispositivos de un solo uso tras su utilización. Mantener fuera del alcance de los niños.
German	Descrizione: Das kleinste Modell der Serie – ideal für Erste Hilfe bei kleineren Verletzungen. Nützliche Ergänzung für Privat- oder Dienstfahrzeuge, Freizeit und Heimwerken. ABS- Koffer aus zwei gleichen Hälften, jeweils mit transparenten Abdeckungen und Trennelementen für bessere Ordnung. Wandhalterung enthalten. Verschluss mit zwei drehbaren Clips; Dichtigkeit durch Neoprendichtung gewährleistet. Typischer Inhalt: • 1 Paar Schutzhandschuhe • 2 Packungen sterile Mullkompressen 18 × 40 cm • 1 Packung Verbandwatte • 1 Heftpflaster 5 m × 1,25 cm • 1 Binde 5 cm • 1 sterile Binde mit Wundauflege 80 × 100 mm • 5 Desinfektionstücher • 1 Pinzette für Verbände • 1 Schere • 1 Etui mit 10 Pflastern assortiert

	• 1 selbstklebender Verband 10 × 6 cm Dimensioni: 185 × 144 × 78 mm. Gewicht: 0,59 kg. Leergewicht: 0,45 kg. Istruzioni: Koffer öffnen und Unversehrtheit der Artikel prüfen. Handschuhe anziehen. Haut mit Desinfektionstüchern reinigen; je nach Bedarf mit Kompresse/Pflaster abdecken oder bandagieren. Einmalprodukte nach Gebrauch entsorgen. Für Kinder unzugänglich aufbewahren.
French	Descrizione: Le plus petit de la série, idéal pour les premiers secours de petites blessures. Complément utile pour véhicules privés ou de service, loisirs et bricolage. Mallette en ABS composée de deux parties identiques, chacune avec couvercles transparents et séparateurs pour une meilleure organisation. Support mural inclus. Fermeture par deux clips rotatifs ; étanchéité assurée par un joint en néoprène. Contenu indicatif : • 1 paire de gants de protection • 2 sachets de gaze stérile 18 × 40 cm • 1 sachet de coton hydrophile • 1 ruban adhésif 5 m × 1,25 cm • 1 bande 5 cm • 1 bandage stérile avec compresse 80 × 100 mm • 5 lingettes désinfectantes • 1 pince de pansement • 1 paire de ciseaux • 1 étui de 10 pansements assortis • 1 pansement adhésif 10 × 6 cm Dimensioni: 185 × 144 × 78 mm. Poids : 0,59 kg. Poids à vide : 0,45 kg. Istruzioni: Ouvrir la mallette et vérifier l'intégrité des articles. Mettre des gants. Nettoyer la peau avec des lingettes désinfectantes ; couvrir avec compresse/pansement ou bander selon le besoin. Jeter les dispositifs à usage unique après utilisation. Tenir hors de portée des enfants.